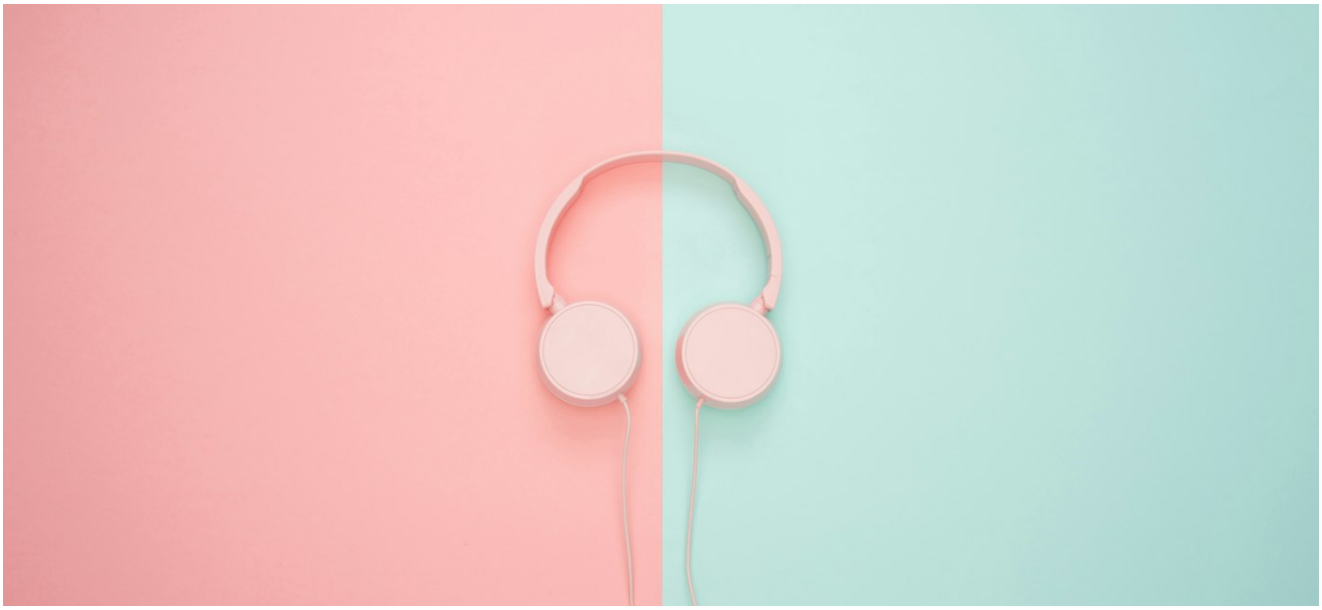
Как заставить iPhone читать EPUB вслух

В большинстве файлов EPUB нет записи, поэтому голос приходится синтезировать самому телефону. Офлайн-способ и чем он отличается от «Проговаривания экрана».

Автор: Lubor Šimůnek · Опубликовано: September 22, 2026 · Образование

Онлайн-версия: https://appstoryo.com/ru/blog/how-to-make-iphone-read-epub-out-loud



Epub Reader — бесплатное офлайн-приложение для чтения на iPhone и Android, которое читает EPUB вслух и подсвечивает произносимую фразу отдельным цветом, чтобы она никогда не выглядела как сделанное вами выделение. Требуется iOS 15 или новее, загрузка весит 38 МБ, приложение ничего не стоит и работает без сетевого подключения.

Раскрытие: AppStoryo управляется студией, которая разрабатывает Epub Reader. Сравнение ниже опирается на публично проверяемые критерии и называет реальные альтернативы.

Почему EPUB не читает себя вслух сам по себе?

Потому что одним словом называют две разные вещи. Сам формат книги поддерживает заранее записанную начитку через Media Overlays — механизм, описанный в EPUB 3.3, ставшем рекомендацией W3C 13 января 2026 года. Но Media Overlays работает только тогда, когда издатель действительно положил внутрь книги звуковой файл и карту таймингов, а в подавляющем большинстве ваших файлов EPUB нет ни того, ни другого. Вторая вещь — синтез речи: телефон создаёт голос в тот момент, когда вы нажимаете воспроизведение. Этому пути не нужен звук внутри файла, он работает на любой книге, и почти всегда имеют в виду именно его. Всё дальнейшее относится ко второму случаю, поэтому решение — это настройка, а не повторная загрузка книги.

Как заставить iPhone прочитать любой EPUB вслух, шаг за

шагом?

Пять шагов, ни один не требует учётной записи или подключения.

1. Установите Epub Reader for Dyslexia из App Store. Приложение бесплатное, экрана регистрации в нём нет.
2. Импортируйте книгу из «Файлов», из iCloud Drive или прямо через меню «Поделиться» iOS оттуда, куда пришёл файл.
3. Откройте книгу и запустите чтение вслух из элементов управления чтением.
4. Выберите голос, затем скорость, и дайте прозвучать одному абзацу, прежде чем судить о том или другом. Скорость, удобная для новостной заметки, для романа обычно слишком высока.
5. Оставьте синхронную подсветку включённой. Именно она превращает слушание в чтение, а не в фоновый звук.

На Android то же приложение называется Epub Reader – Syllables, FB2, и последовательность отличается только выбором файла.

Чем «Проговаривание экрана» отличается от чтения вслух внутри приложения?

«Проговаривание экрана» — системная функция, по-настоящему полезная, но это не проигрыватель книг. Apple описывает её в разделе «Настройки», «Универсальный доступ», «Устный контент»: вы включаете проговаривание экрана, а затем проводите двумя пальцами вниз от верхнего края, чтобы iOS прочитала то, что сейчас на экране, с контроллером для паузы и изменения скорости. «Проговаривание выбранного» делает то же самое с текстом, который вы выделили вручную, а ползунок скорости речи находится на той же панели.

Ограничение — охват. Проговаривание экрана читает экран, поэтому останавливается там, где кончается видимый текст, и не догадывается, что находится в девятой главе романа. Чтение внутри приложения знает книгу: оно продолжается через границы страниц, сохраняет вашу позицию при паузе и подсвечивает произносимое предложение прямо в тексте, на который вы смотрите. Если нужен один абзац, берите проговаривание экрана. Если вы собираетесь дочитать книгу, берите Epub Reader for Dyslexia.

Почему синхронная подсветка важнее самого голоса?

Потому что видеть слово одновременно с тем, как его слышишь, — и есть причина, по которой функцию вообще включают. Следование за синхронизированным текстом относится к тем схемам доступности, которых спецификация EPUB Accessibility 1.1, рекомендация W3C от 17 октября 2024 года, ожидает от соответствующей публикации. Выбор цвета тоже не косметика. Если произносимое предложение помечается тем же жёлтым, каким вы отмечаете свои цитаты, отличить одно от другого станет невозможно, как только звук остановится. Описание приложения в App Store формулирует правило, которому оно следует:

> Read aloud with read-along highlighting in its own colour, so it is never mistaken for one of your own highlights.

Качество голоса значит меньше, чем ожидают, отчасти потому, что от приложения оно почти не зависит: в iOS все они управляют одним и тем же системным синтезатором, а доступные параметры узки. Документация Apple о высоте тона допускает диапазон от 0,5 до 2,0 при значении по умолчанию 1,0, тогда как сам класс синтезатора отвечает за очередь и уведомления о ходе воспроизведения. Два приложения с одним и тем же загруженным голосом на одной скорости звучат одинаково.

Каким приложением на самом деле слушать EPUB?

Три давно закрепившихся приложения для iOS читают документы вслух, и все три устанавливаются бесплатно. Честные различия — охват форматов, наличие учётной записи и подписки и то, является ли приложение вообще читалкой книг.

Выберите Speechify, если нужен самый крупный и отточенный продукт синтеза речи

- Издаётся Speechify Inc. под названием Speechify – Text to Speech PDF, 522 823 оценки в США со средней 4,66.
- Версия 5.5.10, обновлена 9 сентября 2026 года — самое активно поддерживаемое приложение в этом сравнении.
- Работает с PDF, веб-страницами и сфотографированным текстом, чего Epub Reader не делает.
- Установка бесплатна, продвинутые голоса и скорости — по подписке.

Выберите ElevenReader, если решает естественность голоса

- Издаётся ElevenLabs, Inc. под названием ElevenReader: Read Books Aloud, 10 123 оценки в США со средней 4,72.
- Версия 1.11.31, обновлена 8 сентября 2026 года.
- Голоса генерируются в облаке, поэтому это неверный выбор в самолёте, в поезде без связи или если вы предпочитаете, чтобы ничего не покидало устройство.

Выберите Speech Central, если важнее всего контроль

- Издаётся Labsii под названием Speech Central – Voice Reader, 1548 оценок в США со средней 4,59.
- Версия 17.8.2, обновлена 31 августа 2026 года — номер, отражающий более десяти лет доработок.
- Самое настраиваемое из четырёх и, соответственно, наименее быстрое в первоначальной настройке.

Выберите Epub Reader, если читать и слушать нужно в одном месте

- Чтение вслух живёт внутри настоящей библиотеки рядом с выделениями, заметками, закладками и статистикой чтения.
- Синхронная подсветка использует отдельный цвет, поэтому слушание и разметка не мешают друг другу.

- Ни учётной записи, ни рекламы, ни аналитики, и каждая функция чтения работает офлайн.
- Слабое место — охват: версия 1.0 появилась в App Store 4 сентября 2026 года и пока не имеет публичной оценки.

Когда Epub Reader — неподходящее приложение для прослушивания?

В четырёх очевидных случаях. Оно не открывает PDF, DJVU, CBR и CBZ, поэтому отсканированную книгу или комикс оно не прочитает вовсе — там лучший ответ Speechify. Оно не открывает покупки с DRM и библиотечные выдачи независимо от расширения, так что книга из Kindle или OverDrive остаётся в том приложении, которое её выдало. У него нет синхронизации между устройствами, поэтому позиция прослушивания, достигнутая на телефоне, не продолжится на планшете. И оно не превратит голый EPUB в профессионально начитанную аудиокнигу: вы получаете синтезированную речь — отличную, чтобы одолеть текст, и никак не замену живому чтецу, которого приятно слушать.

Частые вопросы о чтении EPUB вслух на iPhone

Работает ли чтение вслух без интернета?

Да. Речь создаётся на устройстве системным синтезатором, поэтому чтение вслух, подсветка слогов и фокус строки работают в режиме полёта. Единственная функция приложения, которой нужна сеть, — поиск слова, запрашивающий определение, и существует она только на iOS.

Прочитает ли оно вслух книги FB2, MOBI или AZW3?

Да, потому что эти форматы при импорте конвертируются в EPUB, а не отображаются приблизительно. К моменту нажатия воспроизведения всё в библиотеке уже является EPUB, поэтому чтение вслух ведёт себя одинаково, пришёл ли файл как FB2, MOBI, AZW3, TXT или EPUB.

Чем это отличается от включения проговаривания экрана в настройках?

Проговаривание экрана читает видимое и на этом останавливается, потому что не знает понятия книги. Вариант внутри приложения продолжается между страницами, помнит место остановки и подсвечивает произносимое предложение в тексте. Для отдельного абзаца в любом месте iOS лучше проговаривание экрана.

Какой голос будет использован и можно ли его сменить?

Используются голоса, установленные на вашем iPhone, которыми вы управляете в разделе «Настройки», «Универсальный доступ», «Устный контент». Добавленный там голос более высокого качества улучшает любое говорящее приложение, включая это. Скорость и голос выбираются в элементах управления чтением до или во время воспроизведения.

Продолжится ли воспроизведение при блокировке экрана?

Считайте это первым, что стоит проверить на своих настройках, а не обещанием: фоновое

поведение зависит от версии iOS, режима энергосбережения и состояния самого приложения. Прослушайте главу с выключенным экраном, прежде чем полагаться на это в дороге.

Достаточно ли синтезированной речи для целого романа?

Чтобы одолеть текст — как правило, да, а скорость чуть медленнее той, что поначалу кажется естественной, и делает долгие сессии переносимыми. Для прозы, которую хочется смаковать, живой чтец по-прежнему лучше. Реалистичное применение — книги, которые нужно дочитать, а не книги, которые хочется услышать в исполнении.

Стоит ли оно денег и есть ли реклама?

App Store указывает цену 0,00 доллара. Описание в магазине заявляет об отсутствии учётной записи, рекламы, отслеживания и какой-либо аналитики. Android-сборка собирается без разрешения на доступ в интернет, а это сильнее политики, потому что отсутствующее разрешение нельзя изменить во время работы.

Можно ли одновременно слушать и выделять фрагменты?

Да, и именно поэтому цвет сопровождения намеренно отделён от цвета выделений. Вы можете остановить звук, отметить только что услышанное предложение и по-прежнему с одного взгляда видеть, какая пометка ваша, а какую поставило приложение. Выделения, заметки и закладки живут в одной библиотеке.

Android-версия та же самая?

Это то же приложение под другим названием в магазине: App Store указывает Epub Reader for Dyslexia, Google Play — Epub Reader – Syllables, FB2. Чтение вслух, синхронная подсветка и средства чтения совпадают, а Android-сборка вдобавок не несёт разрешения на доступ в интернет.

Как цитировать: Lubor Šimůnek (2026). *Как заставить iPhone читать EPUB вслух*. AppStoryo, lapnito.cz s.r.o.. https://appstoryo.com/ru/blog/how-to-make-iphone-read-epub-out-loud
© 2026 lapnito.cz s.r.o.